

JOHN DEERE
AG & TURF DIVISION

2-Bag Bagger
For EZtrak™ Series

OMM166779 I2

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA



JOHN DEERE

Všetky informácie, ilustrácie a technické údaje v tejto príručke vychádzajú z najnovších informácií dostupných v čase vydania publikácie. Právo na zmeny v ľubovoľnom čase vyhradené.

COPYRIGHT© 2012

Deere & Co.

John Deere Ag & Turf Division

(Celosvetová divízia pre spotrebiteľské a
komerčné zariadenia)

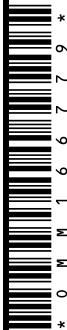
Všetky práva vyhradené.

Predchádzajúce vydania

COPYRIGHT©

Verzia na vývoz

Vytlačené v USA



ÚVOD

Obsah

Úvod	1
Identifikácia produktu	2
Bezpečnostné štíky	3
Bezpečnosť	4
Príprava vozidla	5
Montáž	6
Inštalácia	9
Odstránenie	11
Prevádzka	12
Servis	13
Riešenie problémov	15
Poskytovanie kvalitných služieb	15

Úvod

Používanie vašej používateľskej príručky

Pred použitím si prečítajte celý návod na obsluhu, predovšetkým časť o bezpečnosti.

Tento návod je dôležitou súčasťou stroja. Všetky návody majte vždy po ruke a prístupné.

Použite informácie o bezpečnosti a prevádzke v používateľskej príručke príslušenstva, spolu s používateľskou príručkou stroja, aby ste príslušenstvo používali bezpečne a správne.

Ak návod na použitie príslušenstva má časť s názvom Príprava stroja, znamená to, že bude pred jeho pripojením potrebné vykonať na traktore isté úpravy. V častiach Zostava a Montáž v tomto návode nájdete informácie o zostavení a montáži príslušenstva na traktor alebo vozidlo. V časti Údržba nájdete informácie o potrebných úpravách a rutínnej údržbe príslušenstva.

V prípade akýchkoľvek otázok alebo obáv v súvislosti so zostavou, montážou alebo prevádzkou tohto príslušenstva sa obráťte na miestneho poskytovateľa produktov John Deere lebo zavolajte na zákaznícke centrum na čísle 1-800-537-8233.

Informácie o záruke na toto príslušenstvo značky John Deere nájdete v záruke dodanej s traktorom alebo vozidlom John Deere.

Použitie stroja

Tento stroj je určený výhradne na použitie pri bežných činnostiach kosenia. Použitie akýmkoľvek iným spôsobom je považované za opak odporúčaného použitia.

Výrobca nepreberá žiadnu záruku za škody alebo poranenia vyplývajúce z nesprávneho používania, tieto riziká musí niesť výhradne používateľ. Základné prvky odporúčaného použitia ustanovuje aj súlad s prísnyim dodržiavaním podmienok prevádzky, údržby a opravy podľa špecifikácií výrobcu.

Tento stroj môže prevádzkovať, opravovať a údržbu na ňom smie vykonávať iba osoba, ktorá pozná všetky konkrétne charakteristiky a ktorá je oboznámená s príslušnými bezpečnostnými pravidlami (prevencia nehodovosti). Vždy musíte dodržiavať pravidlá prevencie nehodovosti, všetky ostatné všeobecne uznávané predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a predpisy cestnej premávky.

Nastavenie prívodu paliva mimo publikovaných špecifikácií továrne alebo iný nadbytok energie bude viesť k strate ochrannej záruky pre tento stroj.

Akékoľvek svojvoľné upravovania vykonané na tomto stroji zbavujú výrobcu akejkoľvek zodpovednosti za akékoľvek vzniknuté poškodenie alebo poranenie.

IDENTIFIKÁCIA PRODUKTU

Identifikácia produktu

Kompatibilita produktu

2-vaková balička

2-vaková balička je kompatibilná s kosačkami s nulovým polomerom otáčania určenými pre obytné oblasti:

Z425- sériové č. (080001 -)

Túto 2-vakovú baličku a výsypku používajte so systémom POWER FLOW, čím získate úplný baliaci systém.

Zaznačte si informácie o nákupe

Informácie o nákupe si zapíšte na nižšie uvedené miesta.

DÁTUM ZAKÚPENIA:

MENO PREDAJCU:

TELEFÓN PREDAJCU:

Zaregistrujte si produkt a záruku online

Ak si chcete zaregistrovať produkt cez internet, stačí zájsť na lokalitu www.JohnDeereWarrantyRegistration.com. Po vyplnení všetkých informácií, či už online alebo s záručným listom, budete mať k dispozícii všetku ponákovú starostlivosť a dôležité informácie o produkte.

BEZPEČNOSTNÉ ŠTIKY

Bezpečnostné štíky

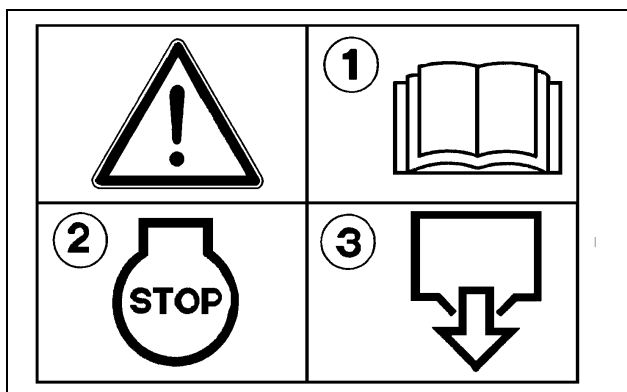


Obrázkové bezpečnostné tabuľky

Na tomto stroji sú na niekoľkých dôležitých miestach bezpečnostné tabuľky, ktoré oznamujú potenciálne nebezpečenstvo. Nebezpečenstvo je identifikované obrázkom vo výstražnom trojuholníku. Príslušný obrázok obsahuje informácie o tom, ako sa vyhnúť poraneniu osôb. V tejto časti o bezpečnosti sú zobrazené tieto bezpečnostné tabuľky, ich umiestnenie na stroji a krátky vysvetľujúci text.

Na dieloch a komponentoch dodaných výrobcom sa môžu nachádzať ďalšie bezpečnostné informácie, ktoré sa nenachádzajú v tejto používateľskej príručke.

Skontrolujte vak - M122118

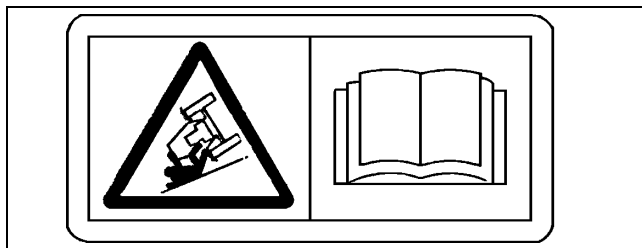


M122118

- Vak sa časom opotrebuje a poškodí
- Vak často kontrolujte a v prípade potreby vymeňte.
- Aby ste dodržali bezpečnostné požiadavky, použite vak značky John Deere alebo ekvivalent.
- Prečítajte si návod na obsluhu.
 - Návod na obsluhu obsahuje dôležité informácie, ktoré sú potrebné na bezpečnú prevádzku stroja. Dodržiavajte všetky bezpečnostné pravidlá, aby ste sa vyhlí nehodám.

Upozornenie - M122119

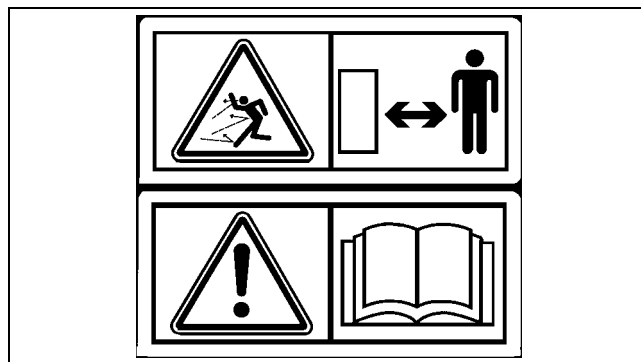
Vyhňte sa poraneniám z dôvodu nakláňania



M122119

- Na stroji nejazdíte, ak sa môže šmyknúť alebo nakloniť.
- Pozrite si návod na obsluhu, v ktorom nájdete informácie o požadovanom závaží potrebnom pre ovládanie a stabilitu.

Upozornenie - M129037



M129037

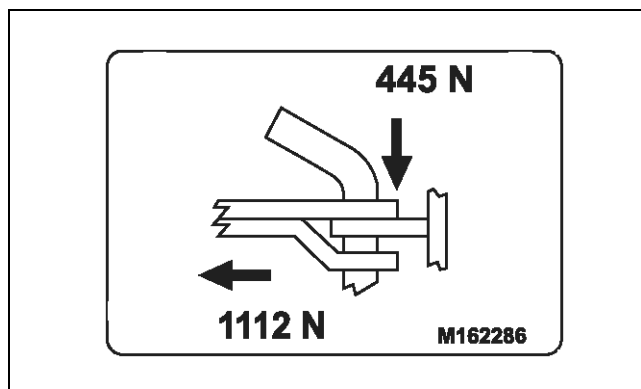
Zabráňte zraneniu v dôsledku vymrštených predmetov

- Sekačku používajte iba s kompletným baliacim príslušenstvom na svojom mieste.
- Ak sa čepele otáčajú, neotvárajte zachytávač.
- Pred demontážou alebo montážou vaku vypnite motor.
- Ak je motor spustený, držte okolostojacich v dostatočnej vzdialenosti.

Prečítajte si návod na obsluhu

- Návod na obsluhu obsahuje dôležité informácie, ktoré sú potrebné na bezpečnú prevádzku stroja. Dodržiavajte všetky bezpečnostné pravidlá, aby ste sa vyhlí nehodám.

Varovanie - M162286



M162286

- Maximálny ťah závesu - 445 N (100 lb.)
- Maximálny ťah - 1112 N (250 lb.)

Bezpečnosť

Prečítajte si časť o bezpečnosti v návode na obsluhu

Prečítajte si v návode na obsluhu o všeobecných bezpečnostných opatreniach.

Bezpečná prevádzka

Pred naštartovaním si prečítajte, porozumejte a dodržiavajte všetky pokyny uvedené v návode na použitie príslušenstva, v príručke operátora a v bezpečnostných značeniach na zariadení.

Používajte vhodné predné závažie. Po vybratí systému zberu materiálu odmontujte závažie.

Zásobník vyčnieva za stroj. Pri krátkych otáčkach dávajte pozor na okolité objekty.

Nepoužívajte systém zberu materiálu, pokým nie je celý zachytávač trávy uchytaný na svojom mieste s bezpečne zaisteným krytom zásobníka.

Nenechávajte jazdiť na sekačke ani na systéme zberu materiálu kohokoľvek. Vodičom hrozí zranenie v dôsledku nárazu cudzím predmetom alebo vyhodenia. Vodiči môžu brániť operátorovi vo výhlade a spôsobiť zrážku.

Pred demontážou alebo montážou vaku:

- Zastavte sekačku.
- Odpojte sekačku alebo PTO.
- Zastavte motor a vyberte kľúč.
- Pred opustením sedadla obsluhy počkajte, kým sa motor a všetky pohyblivé časti nezastavia.

Pred cúvaním:

- Zastavte stroj.
- Obzrite sa, či sa za zásobníkom nenachádzajú deti.
- Pri vykladaní systému na zber materiálu držte okolostojacich v dostatočnej vzdialenosti.

Bezpečná prevádzka na svahoch:

- Vaky vyprázdňte, keď sú naplnené do polovice.
- Nepoužívajte na príkrych svahoch.
- Pred zabočením spomaľte.
- Vyhnite sa náhlým rozbehom a zastaveniam.
- Zariadenie so systémom na zber materiálu neparkujte na svahu.

Údržba vaku a hadice:

- Vak a hadica sa opotrebúvajú a kazia.
- Vak a hadicu kontrolujte často a v prípade potreby vymeňte.
- Aby ste dodržali bezpečnostné požiadavky, použite vak a hadicu značky John Deere alebo ekvivalent.
- Odrezky nenechávajte vo vakoch cez noc.

Parkujte bezpečne

1. Stroj zastavte na rovnom povrchu, nie na kopci.
2. Deaktivujte čepele sekačky a ostatné príslušenstvo.
3. Príslušenstvo znížte na zem.
4. Zamknite parkovaciu brzdu.
5. Zastavte motor.

6. Vyberte kľúč.

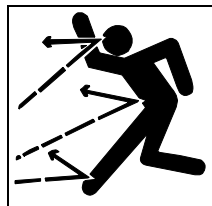
7. Pred opustením sedadla operátora počkajte, kým sa motor a všetky pohyblivé časti zastavia.

8. Zatvorte uzatvárací ventil paliva, ak sa na stroji nachádza.

9. Pred vykonávaním servisných prác na stroji odpojte záporný kábel akumulátora alebo odmontujte vodič (vodiče) zapalovacej sviečky (pre benzínové motory).

Chráňte deti

- Ak operátor nedáva pozor na prítomnosť detí, môže dôjsť tragickej nehode. Pri používaní stroja a príslušenstva nechajte deti dnu a pod dozorom zodpovedného dospelého.
- Nikdy nepredpokladajte, že deti zostanú na mieste, na ktorom ste ich naposledy videli. V prítomnosti detí buďte pozorní. Ak sa do pracovnej oblasti dostane dieťa, vypnite stroj.
- Nikdy nedovoľte, aby stroj obsluhovali deti alebo nepoučená osoba.
- Deti nevozte na príslušenstve ani na stroji ani vtedy, ak je odpojené. Deti netahajte na vozíku ani na vlečke.



Zabráňte zraneniu v dôsledku vymršteného predmetu

- Pri používaní vozidla s príslušenstvom MCS sa uistite, že sú všetky výsypky a hadice bezpečne na svojom mieste. Zásobník má byť zatvorený alebo v prevádzkovej polohe MCS.

- Pred demontážou alebo zdvihnutím

akýchkoľvek dielov príslušenstva zastavte stroj a počkajte na zastavenie všetkých pohyblivých dielov.

• Vyhnite sa zraneniu rotujúcimi čepeľami a vymrštenými predmetmi. Príslušenstvo odpájajte vtedy, keď je vozidlo v režime bočného vykladania. Po odpojení príslušenstva sa uistite, že kryt spojlera je na svojom mieste na plošine sekačky.



Zabráňte zraneniu rotujúcimi čepeľami

- Ak je motor spustený, ruky a nohy držte mimo rotujúcich čepeľí a zostavy dýchadla.

• Pred údržbou dielov zastavte motor a počkajte, kým sa zastavia všetky pohyblivé časti.

• Nepoužívajte MCS ani dýchadlo, kým nie sú všetky diely na svojom mieste a zaistené.

Postup pri bezpečnej údržbe

• Na tomto stroji môže vykonávať servis iba kvalifikovaná a vyškolená dospelá osoba.

• Pred vykonávaním práce porozumejte servisu. Oblasť udržiavajte v čistote a suchu.

• Motor neprevádzkujte v stiesnených priestoroch, kde sa môžu nahromadiť nebezpečné výpary oxidu uhoľnatého.

• Stroj ani príslušenstvo počas pohybu nikdy nemažte, neservisujte ani nenastavujte. Bezpečnostné zariadenia udržiavajte na mieste a v prevádzkyschopnom stave. Hardvér udržiavajte utiahnutý.

• Ruky, nohy, oblečenie, šperky a dlhšie vlasy udržiavajte mimo pohyblivých častí, aby ste predišli ich zachyteniu.

• Pred údržbou príslušenstva ho úplne spustite na zem alebo k príslušnej mechanickej záračke. Vypnite všetky napájania a zastavte motor.

PRÍPRAVA VOZIDLA

Zatiahnite parkovaciu brzdú a vyberte kľúč. Nechajte stroj vychladnúť.

- Pred vykonaním akejkoľvek opravy odpojte akumulátor alebo vyberte vodič zapalovacej sviečky (pre benzínové motory).
- Pred údržbou stroja alebo príslušenstva opatrne uvoľnite tlak zo všetkých komponentov s akumulovanou energiou, ako sú napríklad hydraulické komponenty alebo pružiny.
- Hydraulický tlak uvoľnite znížením príslušenstva alebo sekacích jednotiek na zem, alebo stroj mechanicky zastavte a posuňte hydraulickú radiacu páku.
- Bezpečne podoprite všetky prvky stroja alebo príslušenstva, ktoré potrebujete zdvihnúť kvôli údržbe. Ak je to potrebné, použite na podoprenie komponentov zdvihák alebo blokovacie západky.
- Motor nikdy neprevádzkujte, keď je uzamknutá parkovacia brzda.
- Všetky diely udržiavajte v dobrom stave a správne namontované. Poškodenie okamžite opravte. Opatrebované alebo zlomené časti vymeňte. Vymeňte všetky opotrebované alebo poškodené bezpečnostné a inštruktážne štítky.
- Všetky mechanické súčasti kontrolujte v krátkych intervaloch, aby ste zabezpečili bezpečné prevádzkové podmienky zariadenia.
- Stroj ani bezpečnostné zariadenia neupravujte. Neautorizované zmeny stroja alebo príslušenstva môžu poškodiť jeho funkciu a bezpečnosť.

Príprava vozidla

Odstránenie mulčovacej súpravy



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Čepele sekačky sú ostré. Ak manipulujete s čepeľami kosačky alebo ak pracujete v ich blízkosti, vždy noste rukavice.

Súprava na mulčovanie nie je kompatibilná s inštaláciou systémov 7-bušelovej zadnej baličky a 7-bušelového modulu Power Flow. Ak je na kosačke nainštalovaná súprava na mulčovanie, musí sa demontovať spolu so mulčovacou koncovkou, upevňovacím hardvérom a čepeľami na mulčovanie.

Namontovanie správnych čepelí sekačky



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Čepele sekačky sú ostré. Pri manipulácii s čepeľami alebo pri práci v blízkosti čepelí si vždy nasadzte ochranné rukavice.

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: Pozor na poškodenie! Keď vymieňate čepele kosačky, používajte vždy originálne náhradné diely značky John Deere.

- Pre dosiahnutie najlepšieho výkonu použite vždy čepeľ kosačky, ktorá je vhodná pre prácu, ktorú budete vykonávať.
- Pri výmene čepelí kosačky vždy dodržiavajte bezpečnostné a servisné pokyny uvedené v návode na obsluhu stroja.

Na dosiahnutie maximálneho baliaceho výkonu nainštalujte na sekačku správne čepele.

48-palcové plošiny sekačky

- Štandardné čepele: Pre tieto sekačky je k dispozícii len čepeľ sekačky so štandardným dizajnom. Táto čepeľ je určená pre všetky druhy sekania, okrem mulčovania.
- Mulčovacie čepele: Nie sú určené na použitie so systémom na zber materiálu; nedostatočný prietok vzduchu. Mali by sa používať len s voliteľnou súpravou na mulčovanie.

Montáž hubicových častí kosačky

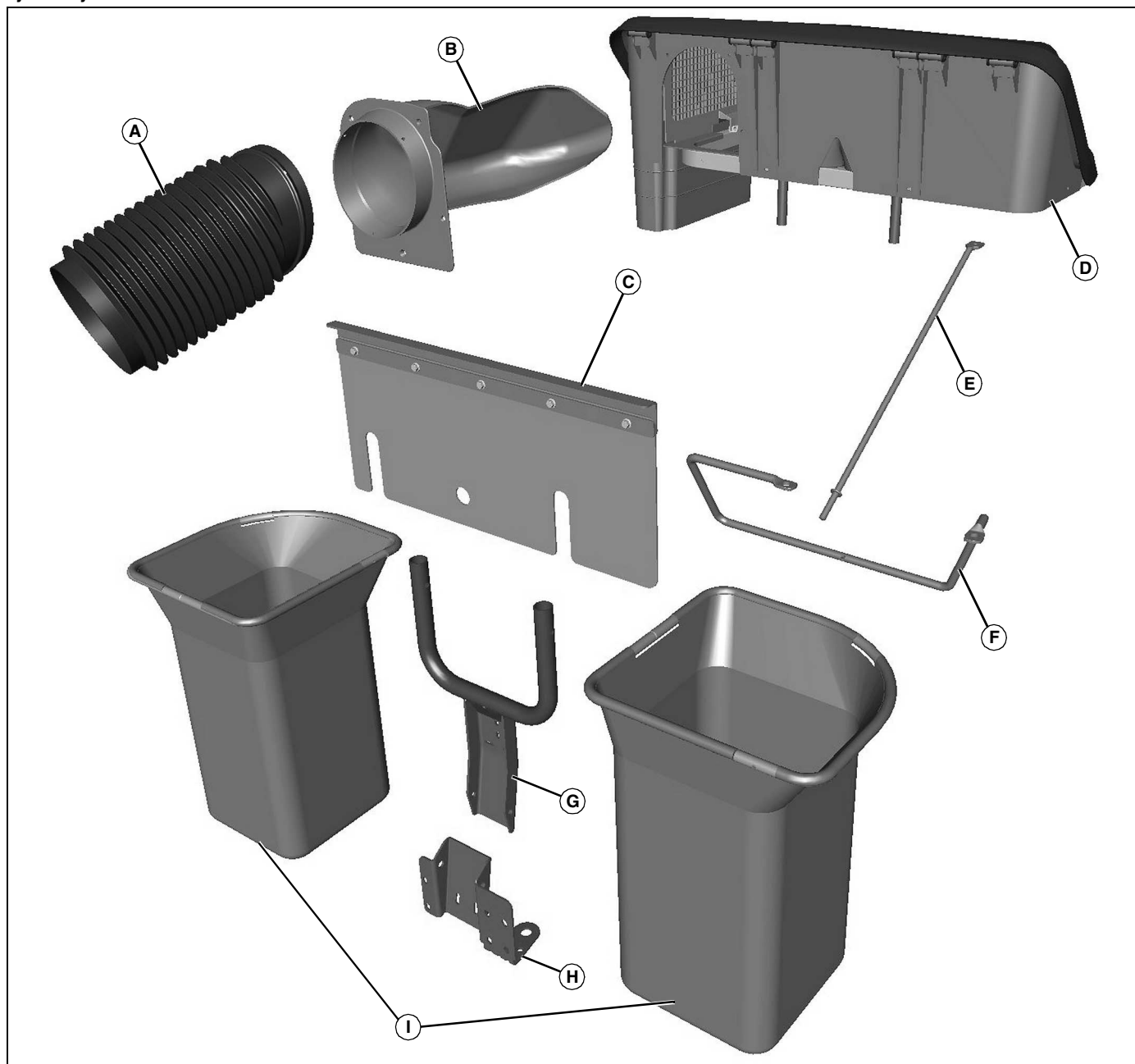
Voliteľné skrutkovacie hubicové časti prinášajú pri balení niekoľko výhod. Súpravy hubíc nie sú k dispozícii pre všetky modely kosačiek. Informácie o dostupnosti vám poskytne predajca produktov John Deere.

MONTÁŽ

Montáž

Určíte diely

Diely baličky a zásobníka



MX44773

Počet Popis

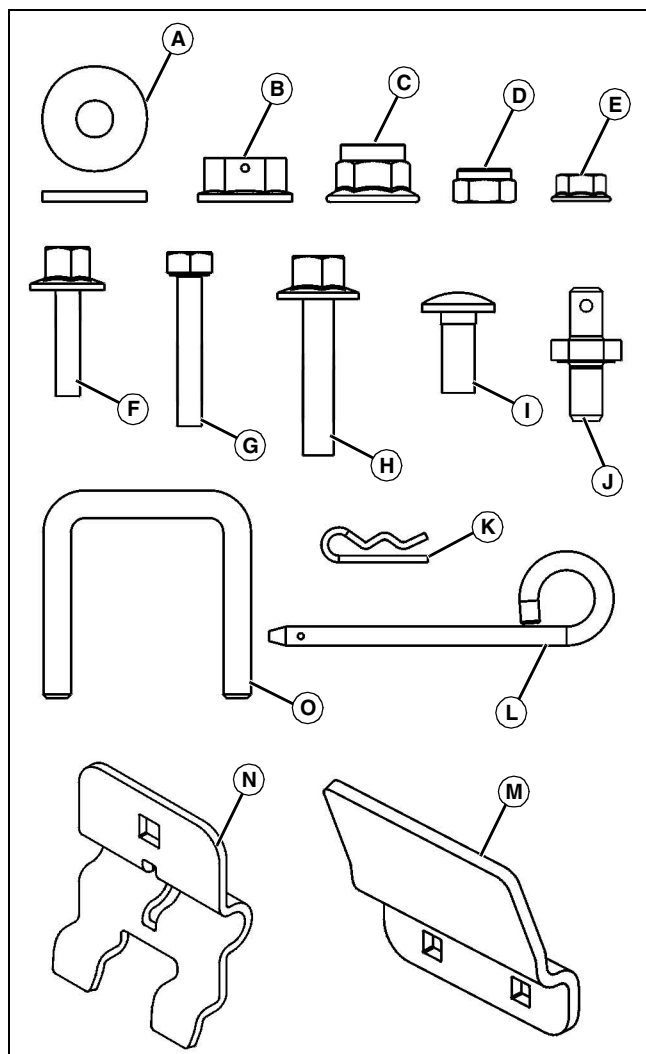
1	Adaptér, horná časť výsypky (A)
1	Horná vyprázdňovacia výsypka (B)
1	Kryt (C)
3	Horná časť zásobníka (D)
2	Klinová tyč (E)

Počet Popis

1	Podporná tyč (F)
1	Rám v tvare písmena H (G)
1	Konzola montážneho stĺpika (H)
1	Vak na trávu (I)

MONTÁŽ

Vak s dielmi



MX44774

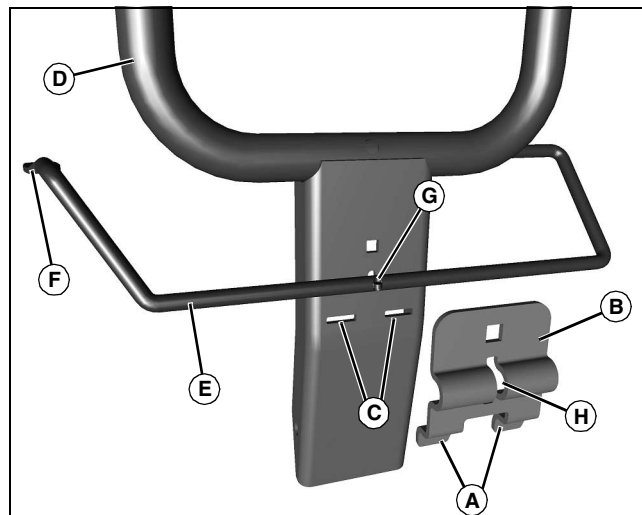
Počet Opis

2	Podložka, plochá, M8,4 (A)
6	Poistná matica, prírubová, 3/8-palcová (B)
1	Poistná matica, prírubová, M10 (C)
5	Poistná matica, M8 (D)
4	Poistná matica, M6 (E)
3	Skrutka, prírubová, M6x25 (F)
1	Skrutka, M6x40 (G)
4	Skrutka, prírubová, M8x45 (H)
4	Skrutka, vratová, M8x20 (I)
2	Kolík, rýchloupínací, M8 (J)
4	Poistka, pružná uzamykacia (K)
1	Kolík, vŕtaný (L)

Počet Opis

1	Konzola, zarážka (M)
1	Konzola, podporná tyč (N)
3	Skrutka v tvare písmena U (O)
3	Upevňovací pás (nie je zobrazený)

Podpornú tyč primontujte k montážnemu stĺpiku

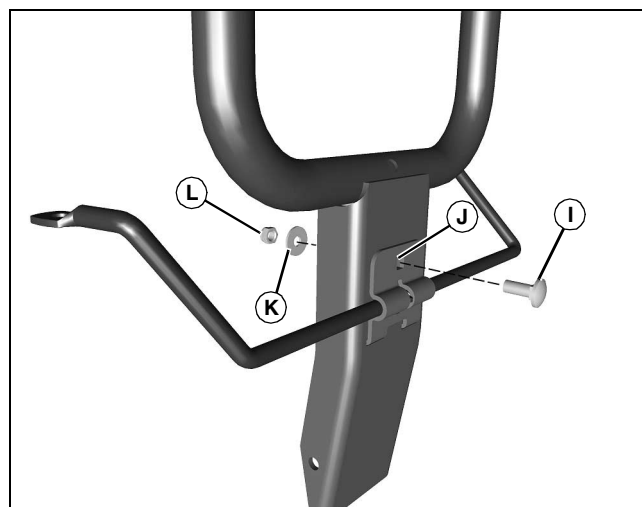


MX43467

1. Výstupky (A) na konzole podpornej tyče (B) zasuňte do otvorov (C) na montážnom stĺpiku (D).

2. Podpornú tyč (E) vložte medzi konzolu podpornej tyče a montážny stĺpik:

- Pri pohľade zozadu by mal dlhší koniec (F) tyče (E) mieriť doľava.
- Plochá strana vŕtaných otvorov na podpornej tyči musí mieriť nadol.
- Pred utiahnutím musí byť výstupok (G) na podpornej tyči zasunutý do otvoru (H) na konzole podpornej tyče.



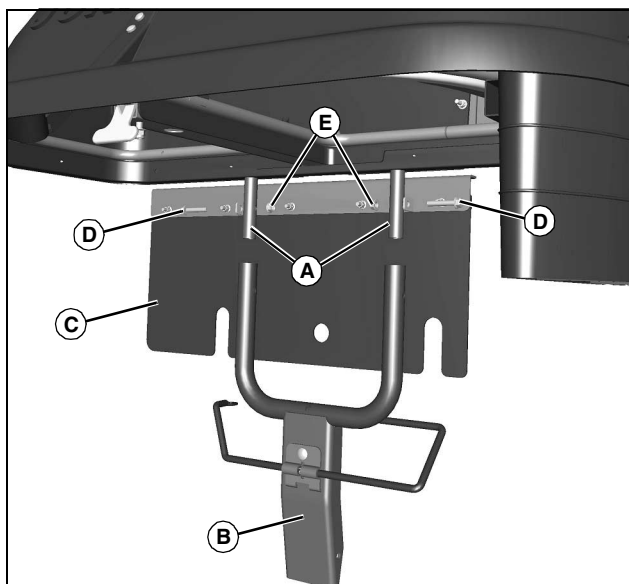
MX43468

3. Vratovú skrutku M8x20 (I) prestrčte konzolou podpornej tyče a otvorom (J) v montážnom stĺpiku.

4. Skrutku zaistite plochou podložkou M8 (K) a poistnou maticou M8 (L).

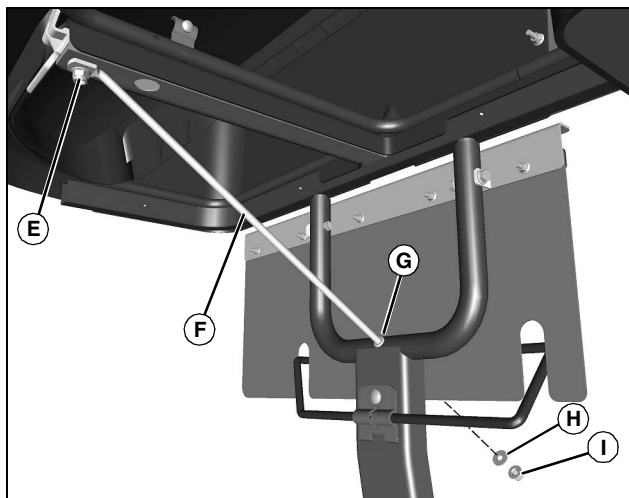
MONTÁŽ

Montáž zásobníka a krytu



MX43469

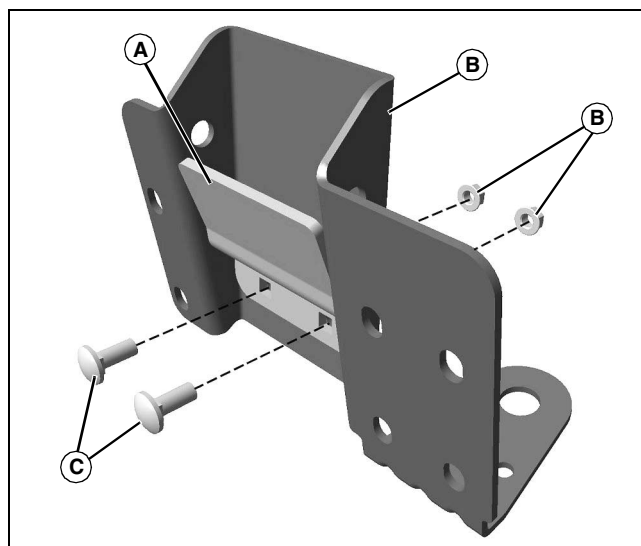
1. Podporné rúry zásobníka (A) zarovnajete s rámom v tvare písmena H (B). Zostavu zásobníka namontujete na rám v tvare písmena H.
2. Kryt (C) a zostavu zásobníka pripevníte na rám v tvare písmena H pomocou dvoch skrutiek M8x45 (D) a poistných matic M8 (E). Montážne prvky úplne dotiahnete.
3. Otvorte kryt zásobníka.



MX43470

4. Predbežne namontované montážne prvky (E) odmontujete zo stredovej podpory rámu zásobníka.
5. Závitový koniec klinovej tyče (F) prestrčte cez otvor (G) v ráme v tvare písmena H. Zaisťujete plochou podložkou M10,5 x 30 x 2,5 (H) a poistnou maticou M10 (I).
6. Druhý koniec tyče zarovnajete s otvorom v stredovej podpore rámu zásobníka. Znovu namontujete a utiahnete montážne prvky.

Montáž konzoly na konzolu montážneho stípiča

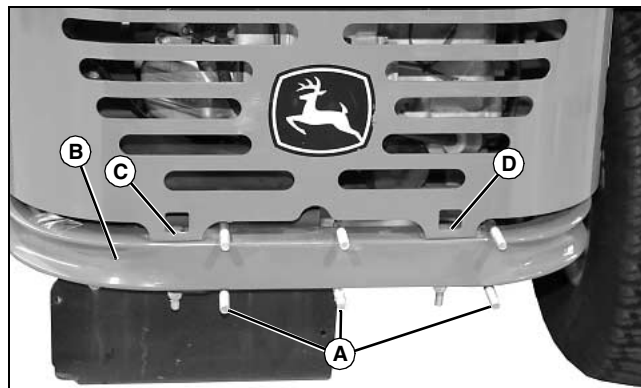


MX44775

1. Zarážkovú konzolu (A) umiestnite dovnútra konzoly montážneho stípiča (B) a zarovnajete štvorcové otvory s drážkovými otvormi v konzole montážneho stípiča. Zaisťujete dvoma vratovými skrutkami M8x20 (C) namontovanými zvnútra, a dvoma prírubovými maticami M8 (D). Neut'ahujte úplne, až kým nie je namontovaný montážny stípič, aby ste mohli správne upraviť poistný kolík.

Primontovanie konzoly montážneho stípiča k stroju

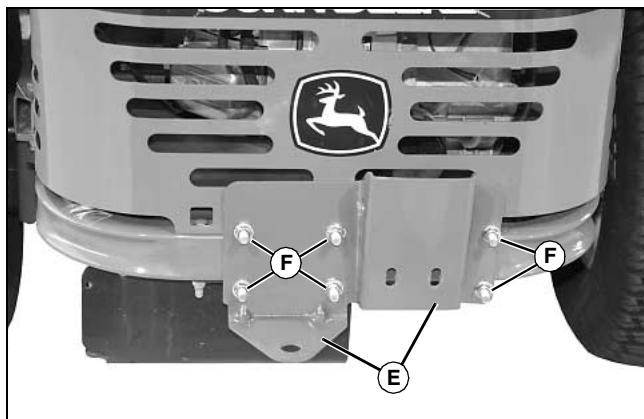
POZNÁMKA: Pred montážou súpravy nechajte motor vychladnúť. Niektoré komponenty sa nachádzajú v blízkosti tlmiča.



MX39862

1. Tri skrutky v tvare písmena U (A) namontujete okolo rámu stroja (B) spredu. Ľavú skrutku v tvare písmena U umiestnite do vnútra krytu motora (C) a pravú zvonku (D).

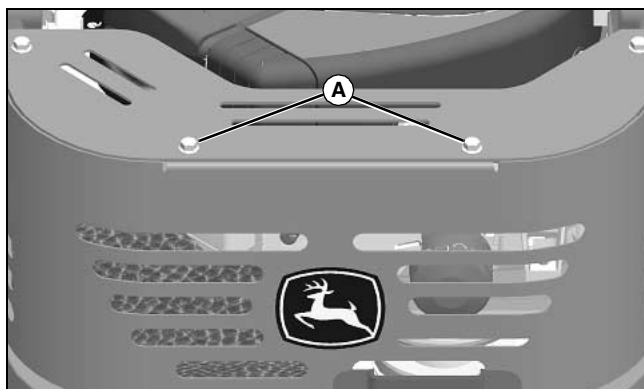
INŠTALÁCIA



MX39861

2. Zadnú závesnú dosku (E) namontujte na tri skrutky v tvare písmena U a zaistite šiestimi 3/8-palcovými prírubovými poistnými maticami (F). Teraz ich ešte úplne neutiahujte.

Montáž rýchlopínacích svoriek



MX37840

1. Odmontujte a vyhodte dve prírubové hlavové skrutky M8x20 (A) v zadnej hornej časti krytu motora a nahraďte ich dvomi rýchlopínacími svorkami M8 z vaku s dielmi. Dotiahnite upevňovacie súčiastky.

Inštalácia

Namontujte predné závažie



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Pri používaní so zachytávačom trávy alebo iným príslušenstvom na svahu môže byť narušená stabilita. V prípade potreby použite na traktore predné závažia

Po odmontovaní príslušenstva odmontujte zo stroja aj všetky závažia.

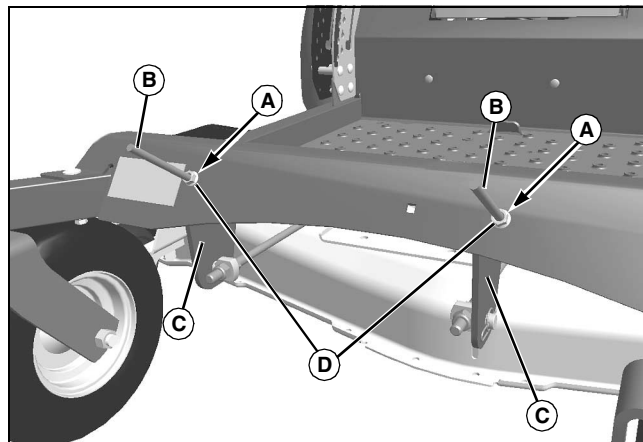
Používajte iba príslušenstvo a zariadenia schválené výrobcom.

POZNÁMKA: Závažie predstavuje dodatočnú hmotnosť s cieľom dodat' stroju stabilitu. Pre konkrétne kroky montáže závaží na prednú časť stroja môžete použiť pokyny pre samostatnú súpravu závaží.

Namontovaním vhodného predného závažia vyvážite celkovú hmotnosť baličky. Po odpojení baličky odmontujte aj závažie. Zaisťte tak správnu funkciu stroja pri iných činnostiach, než je balenie.

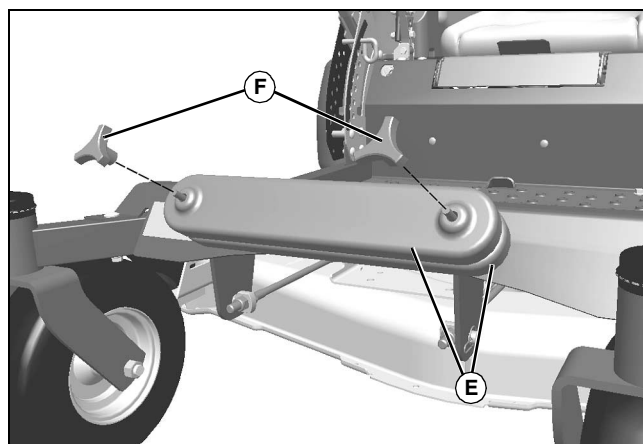
Požadované závažia:

- Z225, Z425, Z445 vyžaduje: závažia s hmotnosťou 3 - 8 kg (18 lb).
- Z245 vyžaduje: závažia s hmotnosťou 2 - 8 kg (18 lb).



MX38558

1. Z dvoch otvorov (A) v ráme vyberte existujúce montážne prvky.
2. Zospodu rámu namontujte dve skrutky M8 (B) cez predné konzoly (C) a otvory v ráme (A). Každú skrutku zaistite podložkou a maticou M8 (D).

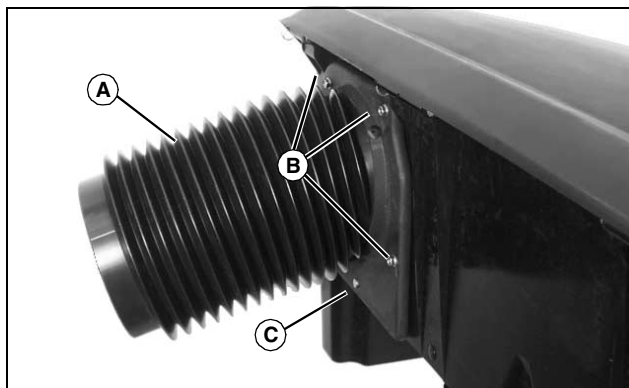


MX38586

3. Na skrutky namontujte závažia (E) tak, aby zapustené otvory mierili smerom k rámu stroja.
4. Zaisťte dvomi zakončeniami (F).

INŠTALÁCIA

Namontujte hornú časť výsyvky



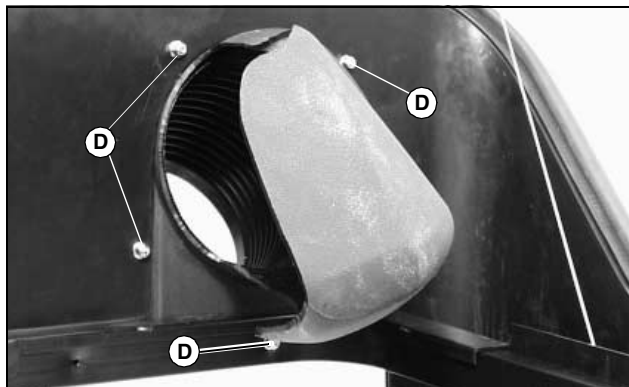
M96605

1. Hornú časť výsyvky (A) prevlečte otvorom v skrini zásobníka. Zarovnajte montážne otvory.

POZNÁMKA: Pre hrúbku materiálu odporúčame skrutku M6 x 40 (C) namontovať zvnútra a poistnú maticu M6 zvonku

2. Namontujte tri skrutky M6x25 (B) a jednu skrutku M6x40 (C).

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: Pozor na poškodenie! Nepret'ahujte poistné matice. Nadmerný moment spôsobí pretiahnutie hláv skrutiek cez hornú časť výsyvky.



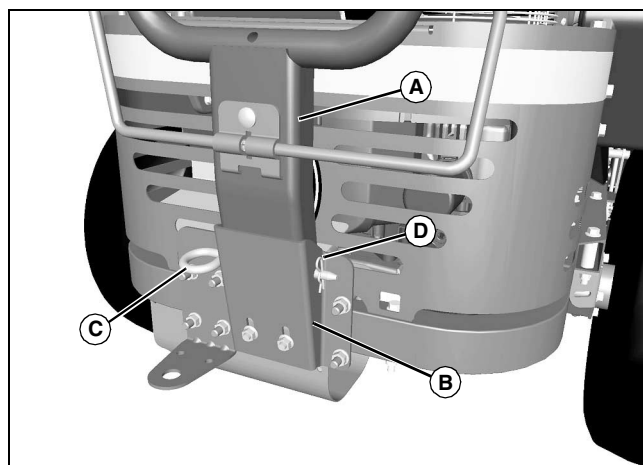
M96603

3. Na skrutky namontujte poistné matice M6 (D). Poistné matice ut'ahujte dovtedy, až kým horná časť výsyvky nebude zarovnaná oproti skrini zásobníka.

Montáž montážneho stĺpika a hornej časti zásobníka

1. Stroj bezpečne zaparkujte. (Pozrite si časť Bezpečné parkovanie v časti Bezpečnosť.)

2. Sedadlo sklopte dopredu.

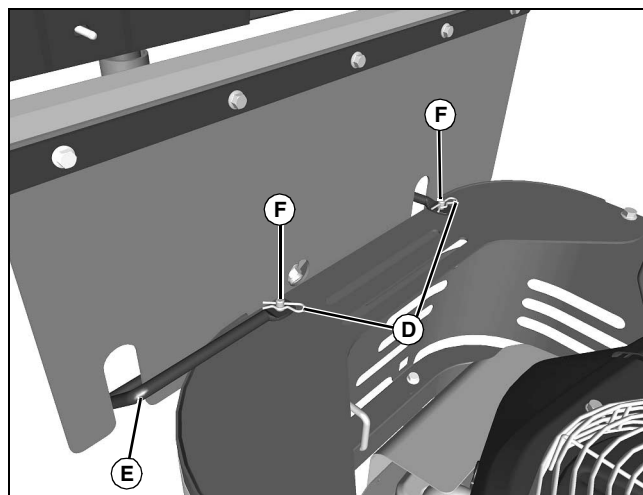


MX44776

3. Zdvihnute zmontovaný montážny stĺpik (A) a hornú časť zásobníka a zarovnajte ju vo vnútri konzoly montážneho stĺpika (B).

4. Montážny stĺpik spustíte do príslušnej konzoly. Usadíte ho tak, aby otvory v montážnom stĺpiku a konzole boli oproti sebe a zaistíte ho kolíkom so slučkovým koncom (C) a kolíkom s poistnou pružinou (D).

POZNÁMKA: Pri prvej montáži montážneho stĺpika a hornej časti zásobníka môže byť potrebné zarovnať konzolu montážneho stĺpika tak, aby podporná konzola bola zarovno s rýchlopínacími svorkami. Po zarovnaní konzoly montážneho stĺpika a utiahnutí montážnych prvkov už tento krok nebude potrebné opakovať.

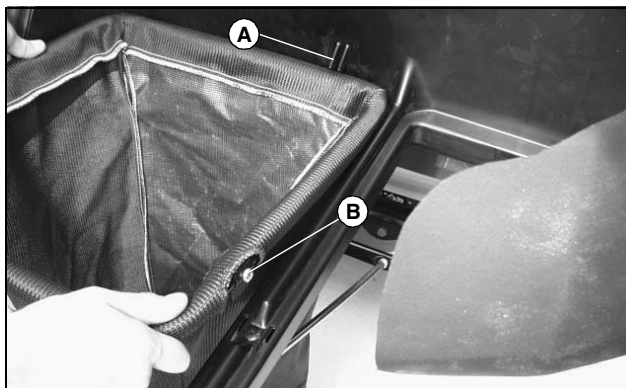


MX43471

5. Podpornú tyč (E) spustíte na dve rýchlopínacie svorky (F) a zaistíte ju pružnými uzamykacími poistkami (D). Ak podporná tyč a svorky nie sú správne zarovnané, upravte polohu konzoly montážneho stĺpika. Po zaistení podpornej tyče rýchlopínacími svorkami utiahnite všetky časti konzoly montážneho stĺpika.

ODSTRÁNENIE

Montáž vakov



M96585

1. Ľavý vak umiestnite pod pridržiavač (A) a svorku (B) vložte do drážky v stredovej podpore rámu zásobníka.



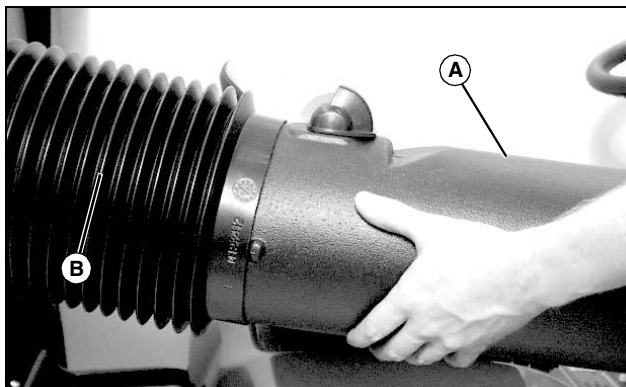
M96601

2. Pravý vak umiestnite pod hornú časť výsypky (C) a svorku (D) vložte do otvoru v stredovej podpore rámu zásobníka.

POZNÁMKA: Pri novom zariadení môže byť kryt náročné zachytiť. V prípade potreby si pozrite časť Úprava západky zásobníka v časti ÚDRŽBA návodu na obsluhu baličky.

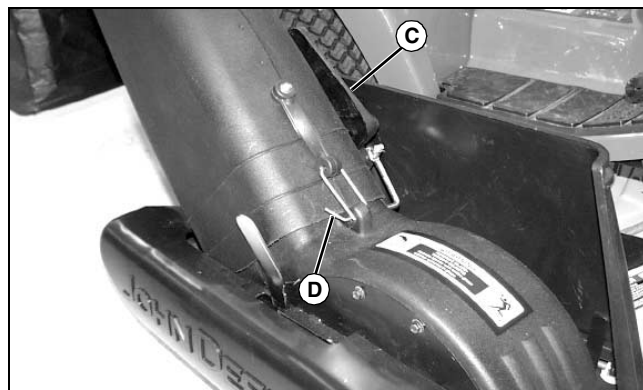
3. Zatvorte kryt zásobníka a uistite sa, že je západka zasunutá.

Montáž výkonnej výsypky



M96602

1. Okrúhly koniec výkonnej výsypky (A) vložte do hornej časti výsypky (B) pri zásobníku. Výsypku vložte do otvoru dostatočne hlboko tak, aby vznikol priestor pre pripojenie výsypky Power Flow.



MX8426

2. Výfukové dverka (C) na výsypke Power Flow nadvihnite a nechajte otvorené.

3. Výsypku celú nasuňte na vývod dýchadla.

4. Popruhom (D) zaistíte výsypku Power Flow.

5. Zatvorte a zaistíte viečko zásobníka.

Odstránenie

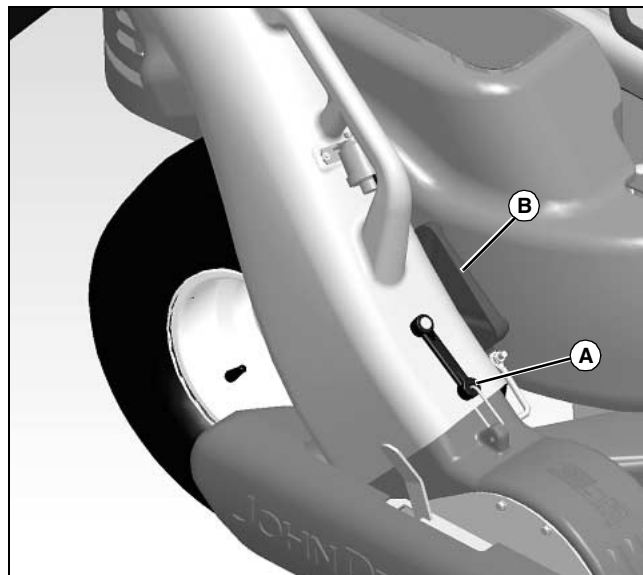
Demontáž závažia



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Po odmontovaní príslušenstva odmontujte aj závažia zo stroja. Používajte iba príslušenstvo a zariadenie schválené výrobcom.

Odmontujte predné závažia. Tým zaistíte správnu činnosť stroja aj vtedy, keď nie je namontovaný systém zberu materiálu.

Demontáž výsypiek (48-palcová plošina sekačky so systémom Power Flow)



MX37843

1. Uvoľnite západku gumeného popruhu (A).

2. Na jednotke Power Flow držte otvorený vyprázdňovací kryt (B) a z

PREVÁDZKA

vyprázdňovacieho otvoru na jednotke Power Flow vyberte dolnú časť výsypky.

Demontáž baličky

1. Otvorte hornú časť zásobníka a vyberte obidva vaky.
2. Z vakov vyberte všetky nečistoty.



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Aby ste zabránili zraneniu spôsobenému vymrštenými predmetmi, často kontrolujte vaky, či nie sú opotrebované alebo poškodené. Vaky často kontrolujte a v prípade potreby vymeňte.

3. Skontrolujte, či vaky nie sú opotrebované alebo poškodené. V prípade potreby ich vymeňte.
4. Odmontujte pružnú uzamykáciu poistku a poistný kolík pripevňujúci montážny stĺpik ku konzole.
5. Zo stroja vyberte montážny stĺpik a zostavu hornej časti zásobníka.
6. Poistné kolíky a pružné uzamykacie poistky namontujte na stĺpik pre uskladnenie.

Bezpečnosť pri skladovaní



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Palivové výpary sú výbušné a horľavé. Výfukové plyny motora obsahujú oxid uhoľnatý a môžu spôsobiť vážnu chorobu alebo smrť.

- Motor spúšťajte iba tak dlho, ako je to potrebné na presun stroja na a z miesta uskladnenia.
- Vznietenie stroja a konštrukcie sa môžu vyskytnúť a stroj uskladňujte bez toho, aby ste ho nechali vychladnúť, ak z oblasti motora a tlmiča neodstránite odrezky, alebo ak stroj uskladníte v blízkosti horľavých materiálov.
- Vozidlo s palivom neuskladňujte vo vnútri budovy, kde sa môže vyskytnúť otvorený oheň alebo iskry.
- Pred uskladnením stroja v akomkoľvek priestore nechajte vychladnúť motor.

Skladovanie baličky

1. Odpojte baličku od stroja.
2. Vyprázdňte a vyčistite zásobník, výsypku a vaky.
3. Odmontujte všetky závažia používané pri balení. Zaisťte tak správnu funkciu sekačky, keď sa balička nepoužíva.
4. Ak používate pri balení špeciálne čepele sekačky, odmontujte ich a použite správnu čepeľ.
5. Chýbajúce alebo poškodené dielce vymeňte. Uistite sa, že sú všetky mechanické súčasti bezpečné.
6. Na ošúchané kovové povrchy naneste náter, aby ste zabránili korózii.
7. Ak je to možné, baličku skladujte na tmavom chladnom mieste. Ak ju musíte skladovať vonku, zabaľte ju do nepremokavého obalu.

Vyberanie baličky z uskladnenia

1. Baličku vyberte zo skladovacieho miesta a v prípade potreby ju vyčistite.

2. Namontujte baličku.
3. Namontujte vhodné závažia.
4. Ak používate pri balení špeciálne čepele, uistite sa, že sú nainštalované.

Prevádzka

Vypnutie sekačky, baličky alebo systému na zber materiálu



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Príslušenstvo neodpájajte pri spustenom stroji

- Rotujúce čepele sú nebezpečné. Skôr ako zosadnete zo sedadla, aby ste skontrolovali stroj a príslušenstvo, vypnite motor a vyberte kľúč.
- Vymrštené predmety môžu spôsobiť vážne poranenie. Pred nadvihnutím vrchu zásobníka alebo odstraňovaním násypky sa uistite, že sú všetky časti stroja zastavené.

Kontrola upchania počas jazdy

Ak sa v prednej výsypke nazbierala tráva, skontrolujte upchanú výsypku alebo zostavu čepelí (ak je vo výbave).

Ak sa za sekačkou nachádzajú odrezky, alebo sú odrezky rozhadzované do boku, skontrolujte upchaný výsypník, plné vrecúška zbierača, alebo problémy so zostavou dýchadla.

Odstraňovanie odrezkov z kontrolných bodov:



UPOZORNENIE: Pozor na zranenie! Na čistenie upchanej plošiny sekačky alebo zostavy dýchadla nepoužívajte ruky ani nohy. Akumulovaná energia by mohla spôsobiť rotovanie čepelí

1. Stroj zaparkujte bezpečne. Pred zostúpením na kontrolu stroja počkajte, kým sa zastavia všetky pohyblivé časti.
2. Otvorte kryt zásobníka. Skontrolujte výstup výsypníka.
3. Vyberte výsypník z plošiny sekačky alebo zostavy dýchadla. Skontrolujte vstup výsypníka.
4. Skontrolujte odrezky pod plošinou sekačky.

Prietok vzduchu pre systém na zber materiálu

Systém na zber materiálu vyžaduje na riadnu prevádzku silný prietok vzduchu z paluby sekačky smerom do vriec.

Dodržiavaním týchto odporúčaní zabezpečíte dostatočný prúd vzduchu:

- Súpravu dýchadla (ak je vo výbave), výsypky, hornú časť zásobníka, sítko, vrecia a spodnú časť sekačky udržiavajte v čistote.
- Páčku škrtiacej klapky udržiavajte na polohe vysokej rýchlosti, ale jazdite pomaly.
- Vyvážte sekačku v pozdĺžnom smere tak, aby sa jej zadná časť neodchýľovala o viac než 10 mm (3/8 in.) od prednej časti.
- Sekačku ovládajte vo vyššej polohe kosenia.
- Opotrebované alebo poškodené čepele sekačky vymeňte.

- Namontujte voliteľné hubice (ak sú k dispozícii).

Plnenie vriec

Často kontrolujte úroveň odrezkov.

Keď sa vrecia naplnia, vyprázdňte ich, aby nedošlo k upchatiu výsypky.

Obvykle sa ľavé vrece naplní ako prvé.

Pri kosení tenkého trávového porastu sa pravé vrece obvykle nenaplní celé. Ak znížením otáčok motora znížite prúd vzduchu, vrece sa naplní.

Pri jazde na svahu nechajte vrecia naplniť iba do polovice, aby sa neprevrátili.

Tipy pre vrecovanie

Nechajte motor bežať pri plných otáčkach. Ak motor spomalí, znížte rýchlosť jazdy.

Trávu balte iba ak je suchá. Mokrú trávu upcháva výsypku a baličku.

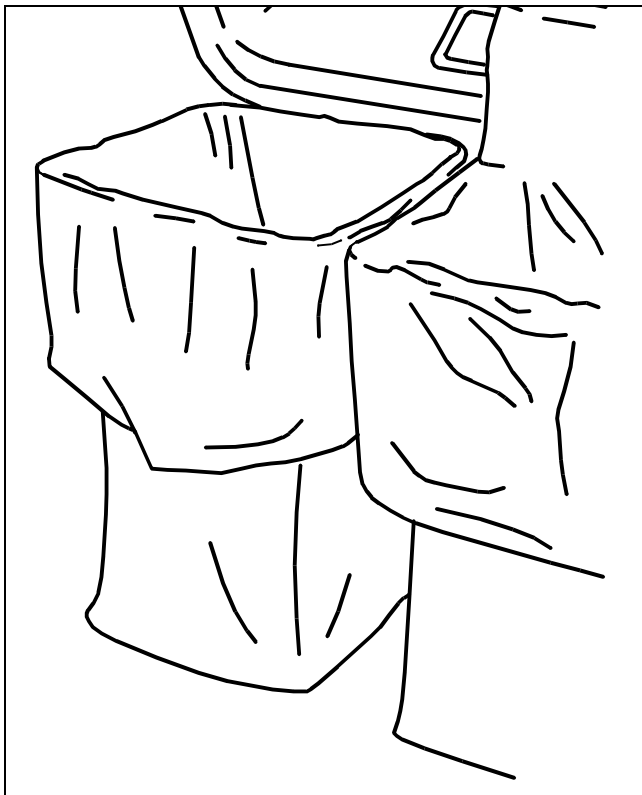
Hornú časť baličky nechajte uzatvorenú.

Pred kosením a balením pozbierajte kamene, konáriky a úlomky. Trávu najprv koste na vyššiu než požadovanú výšku, aby sa kosením odkryli prekážky, ktoré by mohli poškodiť sekačku alebo baliace príslušenstvo.

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: Pozor na poškodenie! Odrezky nenechávajte vo vreciach:

- Vlhkosť môže vrecia poškodiť.
- Vlhké odrezky predstavujú riziko požiaru.

Nikdy nenechávajte trávu ani listy vo vreciach cez noc ani na dlhší čas. Vlhkosť z listov alebo trávy vrecia poškodzuje. Vlhké listy a tráva v vreciach sú horľavé a môžu spôsobiť požiar. Z toho dôvodu nikdy neukladajte odpadové vrecia s listami alebo príslušenstvo na balenie trávy s úplne ani čiastočne naplnenými vrecami v garáži ani inom uzavretom areáli. Trávové odrezky tvoria vynikajúci kompost. Odrezky môžete použiť aj ako mulč na hriadky alebo okolo kvetín, krovin a stromov.



MIF

Plastové vrecia na trávu a lístie alebo odpadky je možné umiestniť do tkanivových vriec, čím sa zabezpečí likvidácia trávy alebo lístia. Používajte 33 galónové vrecia na trávu a lístie.

POZNÁMKA: Uistite sa, že po naplnení dostatočne zahalíte vonkajšiu časť tkanivového vreca plastovým vrecom na všetkých štyroch stranách, aby bolo možné vrecia zviazať.

Ak chcete odstrániť plastové vrecia, najskôr uviazaním uzatvorte vrece. Potom odstráňte tkanivové vrece s plastovým vrecom s podpory. Vrece položte na bok na zem. Uchopte špagát na spodnej strane vreca a vrece vysypte vytrásením materiálu von.

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: Pozor na poškodenie! Balička môže vyčnievať za stroj alebo sekačku. Snažte sa pri krátkych otáčkach zásobníkom nezasiahnuť strom, ani budovu a pod.

Po balení

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: Pozor na poškodenie! Odrezky nenechávajte vo vreciach:

- Vlhkosť môže vrecia poškodiť.
- Vlhké odrezky predstavujú riziko požiaru.

Z tkanivových vakov okamžite vyberte všetky odrezky. Po kosení nechajte vaky vyschnúť, aby sa nepoškodili.

Motor nechajte vychladnúť, aby nedošlo k vzniku požiaru počas uskladnenia kosačky.

Hornú časť paluby, motor a systém na zber materiálu podľa možnosti vyčistite pomocou stlačeného vzduchu, aby nedochádzalo k hromadeniu nečistôt a vzniku požiaru.

Spodnú stranu paluby vyčistite vodou pod tlakom. Zabráňte tak nahromadeniu nečistôt a odstráňte korózne chemikálie používané pri ošetrovaní trávnikov. Po umytí paluby nechajte kosačku niekoľko minút v prevádzke, aby vyschla.

Preprava MCS

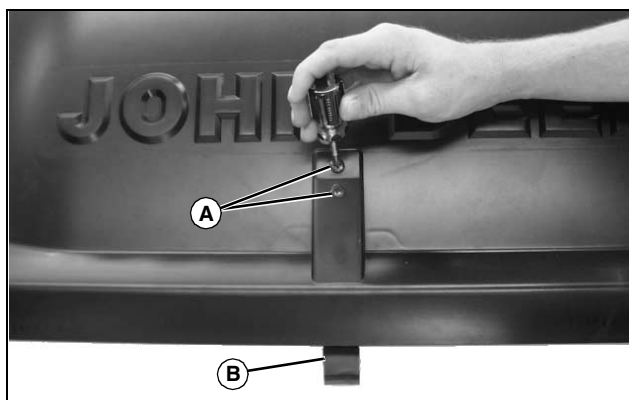
Ak sa systém na zber materiálu ponechá na traktore počas prepravy, pri transporte stroja na vlečke dodržiavajte tieto zásady:

- Vyprázdňte tkanivové vrecia a odstráňte ich zo zásobníka. Plné vrecia zvyšujú hmotnosť, ktorá môže nadmerne namáhať rám na nerovných cestách. Pri rýchlostiach prepravy po cestných komunikáciách môže prúd vzduchu spôsobiť predčasné opotrebovanie tkanivových vriec.
- Uistite sa, že kryt zásobníka je pevne upevnený k rámu zásobníka.
- Ak sa bude zariadenie prepravovať na dlhú vzdialenosť alebo pri vysokej rýchlosti, pred prepravou odstráňte zadnú baličku alebo výsypku modulu power flow.

Servis

Úprava západky zásobníka

Západka zásobníka udržiava tesné spojenie medzi krytom zásobníka a skriňou telesa. Ak je so západkou náročné manipulovať, môžete ju nastaviť:

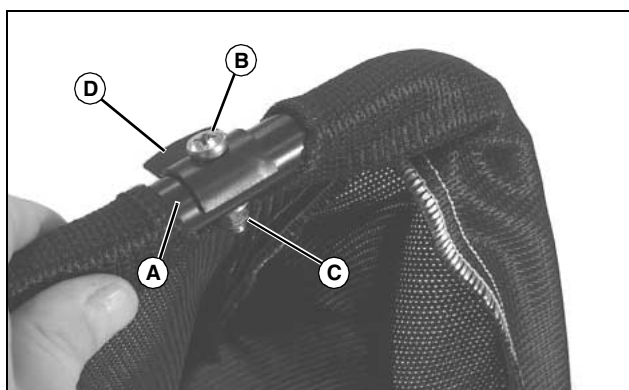


M96617

1. Uvoľnite pridržiavajúce skrutky (A).
2. Západku (B) potiahnite nadol, aby ste zväčšili jej dĺžku.
3. Utiahnite upevňujúce skrutky.

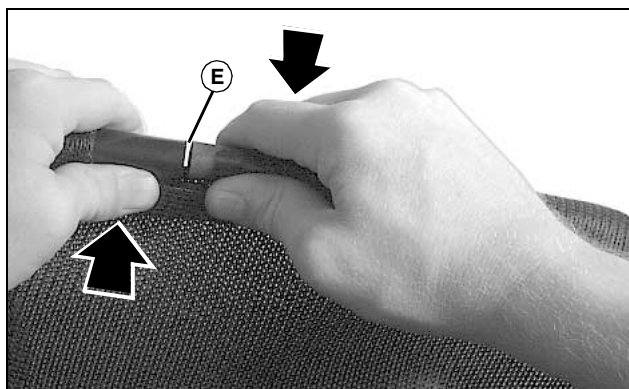
Výmena vakov na trávnu

1. Vaky vyberte zo zásobníka.



M96674

2. Každý rám vaku (A) označte ako pravý alebo ľavý.
3. Z rámu rúrky odmontujte hlavovú skrutku M6 x 30 (B), poistnú maticu M6 (C) a svorku (D). Ostatné diely nechajte na mieste.



M96675

4. Vak zasúvajte okolo rámu, až kým sa na jednom z otvorov vaku neobjaví šev (E).

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: Pozor na poškodenie! Dajte pozor, aby ste nedeformovali rám. Konce rámu neohýbajte viac než o 12 mm (1/2 in.)

5. Odpojte rúrky rámu. Rúrky jemne ohnite v opačných smeroch, aby medzi nimi vytvorili priestor 12 mm (1/2 in.).

POZNÁMKA: Ak pri vkladaní nového vaku je poloha rámu nesprávna, vak bude obrátený.



M96676

6. Materiál vaku odbaľujte z rámu, až kým vak nevyberiete.
7. Nájdite v ráme otvor, kde bola predtým namontovaná svorka. Potom podržte rám tak, akoby ste ho išli namontovať na zásobník. Uistite sa, že je nový vak v správnej polohe a nasuňte ho na rám.
8. Po namontovaní vykonajte konečné úpravy vaku, až kým sa bezpečnostná nálepka nebude nachádzať na tej strane zásobníka, kde je západka.
9. Namontujte pôvodnú svorku.
10. Postup opakujte pre druhý vak.

Kontrola čepelí sekačky

Kontrola čepelí sekačky:

- Skontrolujte, či sú čepele sekačky v náležitom stave a či sú čepele ostré.
- Uistite sa, že čepele sekačky sú riadne namontované na vretene a že montážne prvky sú riadne dotiahnuté.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Riešenie problémov

Používanie tabuľky riešenia problémov

Ak zistíte problém, ktorý nie je uvedený v tejto tabuľke, kontaktujte svojho predajcu značky John Deere za účelom servisu.

Ak ste skontrolovali všetky možné príčiny, ktoré sú uvedené v tabuľke a váš problém to nevyriešilo, kontaktujte svojho predajcu značky John Deere.

AK	SKONTROLUJTE
Nezberá sa všetka tráva.	Trávu kose vtedy, keď je menej mokrá. Kosenie na plný plyn. Pohybujte sa nižšou rýchlosťou. Vyčistite výfukovú clonu zásobníka. Vyprázdňte vaky. Vyčistite výsypku a súpravu dúchadla (ak sú vo výbave). Vyčistite plošinu sekačky. Používajte správne čepele sekačky, ktoré sú ostré. Vyrovnajte plošinu sekačky. Nastavte plošinu sekačky na vyššiu rýchlosť kosenia. Skontrolujte remene plošiny sekačky a v prípade potreby ich vymeňte.
Modul Power Flow a/alebo koncovky výtlakovej výsypky.	Vyprázdňte vaky. Trávu kose vtedy, keď je menej mokrá. Kosenie na plný plyn. Pohybujte sa nižšou rýchlosťou. Vyčistite výfukovú clonu zásobníka. Vyrovnajte plošinu sekačky a použite náležitú výšku rezu. Vyčistite plošinu sekačky.
Tráva uniká zo zásobníka.	Skontrolujte, či nie sú poškodené tesnenia na zásobníku.

Poskytovanie kvalitných služieb

Servisná literatúra

Ak chcete kópiu katalógu dielov alebo technickú príručku pre tento stroj, zavolajte na:

- **USA a Kanada:** 1-800-522-7448.
- **Všetky ostatné oblasti:** Váš predajca John Deere.

Dielce

Odporúčame vám, aby ste používali kvalitné dielce John Deere, ktoré sú k dispozícii u vášho predajcu John Deere.

Pri objednávaní dielcov bude predajca John Deere potrebovať výrobné číslo alebo identifikačné číslo výrobku (PIN) vášho stroja alebo príslušenstva. To sú čísla, ktoré ste si zaznamenali v časti Identifikácia výrobku v tomto návode na použitie.

Objednanie servisných dielcov on-line

Objednávky a informácie o dielcoch nájdete na adrese <http://JDParts.deere.com>.

Kvalita značky John Deere Quality pokračuje kvalitným servisom

Spoločnosť John Deere ponúka systém reakcií na prípadné otázky či problémy a zaisťuje trvalú kvalitu prostredníctvom náhradných dielcov John Deere a servisnej podpory.

Nasledujúce body obsahujú odpovede na otázky týkajúce sa výrobku.

1. Pozrite si návody na obsluhu príslušného prídavného zariadenia, stroja alebo príslušenstva.
2. Otázky, na ktoré nenájdete odpovede, položte predajcovi výrobkov John Deere.
3. V Severnej Amerike alebo Kanade sa obráťte na centrum kontaktu so zákazníkmi John Deere.

- Zavolajte na číslo 1-800-537-8233 a uveďte sériové číslo produktu a číslo modelu.